

[*Staatswappen*]
Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

05. April 2002
AZ. 7u-446-02
103160 Moskau K-160
per. Cholsunowa 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr	Schwarz, Otto
Geburtsjahr und -ort:	1917, Tramm, Kreis Schwerin (Deutschland)
Staatsangehörigkeit	deutsch
Volkszugehörigkeit	deutsch
Vor Inhaftierung wohnhaft in:	Berlin-Mahlsdorf, Donizettistraße 43
Letzter Arbeitgeber vor der Inhaftierung/ beschäftigt als:	Kaufmännischer Angestellter
Wann inhaftiert:	21. Februar 1946
Wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	17. Mai 1946 durch das Militärtribunal der Garnison Berlin
Der Verurteilung zugrunde liegende Paragrafen und Strafmaß (Haupt- und Zusatzstrafe):	Art. 58-14 unter Anwendung des Art. 51 StGB der RSFSR; 10 Jahre Freiheitssentzug, zu verbüßen in Besserungs- und Arbeitslagern ohne Vermögenseinziehung.
Datum der Haftentlassung	Am 17. Januar 1954 wurde Schwarz, Otto, auf Beschluß des Militärkollegiums des Obersten Gerichts der UdSSR vom 30.05.1953 vorzeitig aus der Haft entlassen.

Gemäß Art. 3 Buchst a des Gesetzes der Russischen Föderation über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen vom 18. Oktober 1991 ist Herr Schwarz, Otto, rehabilitiert worden.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

[*Unterschrift, Siegel*]

S.W. Urasowski

Leiter der Abteilung für die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen

[Bitte beachten: Die Schreibung der Namen- und Ortsbezeichnungen erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Durch die Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u. U. zu Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ
ПРОКУРАТУРА

СПРАВКА
(о реабилитации)

“5” апреля 2002 г.
№ 7 у – 446 – 02
103160, Москва, К-160
пер. Хользунова, 14

Гражданин (ка) ШВАРЦ Отто

Год и место рождения 1917 г.р., деревня Трамм Крайс –Шверин (Германия)

Гражданин (ка) какого государства Германия

Национальность немец

Место жительства до ареста Берлин, Мальсдорф, Доницетиштрассе - 43

Место работы и должность (род занятий) до ареста коммерческий служащий

Дата ареста 21 февраля 1946 года

Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а/) 17 мая 1946 года военным трибуналом Берлинского гарнизона

Квалификация содеянного и мера наказания - по ст. 58-14 УК РСФСР с применением ст. 51 УК РСФСР к лишению свободы в ИТЛ сроком на 10 лет, без конфискации имущества

Дата освобождения – 17 января 1954 года освобожден досрочно на основании определения военной Коллегии Верховного Суда Союза ССР от 30.05.53г.

На основании ст. 3, п. "а" Закона РФ от 18.10.91г. "О реабилитации жертв политических репрессий" гражданин (ка) ШВАРЦ Отто - **реабилитирован (а).**

Примечание: Решение о реабилитации не может служить основой для имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим законодательством и международными обязательствами.

Начальник
отдела реабилитации
жертв политических репрессий



С.В. Уразовский